



安全理事会

第六十六年

临时逐字记录

第**六六五四**次会议

2011 年 11 月 10 日星期四下午 4 时 45 分举行

纽约

主席：	卡布拉尔先生	(葡萄牙)
成员：	波斯尼亚和黑塞哥维那	巴尔巴利奇先生
	巴西	费尔南德斯先生
	中国	杨涛先生
	哥伦比亚	阿尔萨特先生
	法国	勒弗拉贝·杜海伦夫人
	加蓬	蒙加拉·穆索奇先生
	德国	贝格尔先生
	印度	库马先生
	黎巴嫩	卡兰努赫先生
	尼日利亚	奥格武夫人
	俄罗斯联邦	卡雷夫先生
	南非	桑库先生
	大不列颠及北爱尔兰联合王国	麦凯尔先生
	美利坚合众国	西蒙诺夫先生

议程项目

选举国际法院五名法官(S/2011/452、S/2011/453 和 S/2011/454)

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-506)。



下午 4 时 45 分开会。

通过议程

议程通过。

选举国际法院五名法官 (S/2011/452、S/2011/453 和 S/2011/454)

主席(以英语发言): 根据《国际法院规约》第十一条, 安全理事会现在开始选举国际法院剩余一名法官。

主席(以英语发言): 我是否可以认为安理会现在准备开始选举国际法院剩余一名法官?

就这样决定。

应主席邀请, 奥南加夫人(加蓬)和奥诺乌先生(尼日利亚)担任计票人。

主席(以英语发言): 安理会成员应在其希望选举的候选人姓名旁边的方框内打上“X”记号。

* * *

主席(以英语发言): 我认为安理会所有成员现在已填好选票, 我请会议干事收回选票。

* * *

主席(以英语发言): 所有选票已经收齐。我谨提醒安理会成员, 按照惯例, 只有在核实大会已收齐选票后方可计算安全理事会的选票。在得到这一信息之前, 安理会将继续开会。

* * *

主席(以英语发言): 我现在接到通知, 大会已收齐选票。安全理事会的计票现在开始。计票人现在进行计票。根据我们磋商时的商定, 将两次独立计票,

每次由一位计票人计票。我谨提醒安理会成员, 按照惯例, 我将等到大会完成计票之后才宣布安全理事会的投票结果。安理会将继续开会。

* * *

主席(以英语发言): 安全理事会的投票结果如下:

选票总数:	15
无效票数:	0
有效票数:	15
弃权票数:	0
法定多数票:	8
所得票数:	
阿卜杜勒·科罗马先生	9
朱立亚·塞布庭德女士	6

我谨通知安理会成员, 我收到了大会主席的下述信函:

“我谨通知你, 在今天专门为选举国际法院五名法官而举行的大会第 56 次全体会议上, 以下候选人获得了大会绝对多数票: 朱立亚·塞布庭德女士。”

因此, 没有候选人在安理会和大会均获得法定多数票。由于在安理会和大会获得法定绝对多数票的候选人不到五名, 安理会将根据《国际法院规约》第十一条进行第五轮投票, 以填补剩余空缺。我将宣布本次会议休会, 并在稍作休息以便准备新选票之后召开第五次会议, 继续投票选举一名候选人。

下午 5 时 35 分散会。